



جدوال ٲمباچاؑن خطبه جمعة

Siri 11/ 2024 (November 2024)

تاریخ	تاجوق	ب
1 November 2024M/ 29 Rabi'ulakhir 1446H	Childfree: انتارا سینر ایمان دان سامر کیقینن	1.
8 November 2024M/ 6 Jamadilawal 1446H	هرکاءي کلوارنگ سمنتارا ماسیه اد	2.
15 November 2024M/ 13 Jamadilawal 1446H	برداماي دغن تقدیر	3.
22 November 2024M/ 20 Jamadilawal 1446H	ارتي هیدوف قد مبري	4.
29 November 2024M/ 27 Jamadilawal 1446H	جهاد کریغت	5.
خطبه کدوا		

دبیایای:



زکاة فولاو فینغ

دتریبتکن:



جابتن حال إحوال اکام اسلام فولاو فینغ



Childfree:

انتارا سينر ايمان دان سامر كيقين

2 Ogos 2024M/ 27 Muharram 1446H

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُم أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ ﴿٣٨﴾ يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ^ط وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ ﴿٣٩﴾ سورة الرعد

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ، الصَّادِقُ الْوَعْدِ الْأَمِينُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَفْضَلِ الْمَخْلُوقِينَ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ! أَوْصِيَكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

فارا تتامو جمعة يغ دكاسيهي سكالين،

ماريله كيت منيغكتكن كتقواءن كقد الله دغن ممنفعتكن ماس يغ اد اونتوق ملاكوكن سكال سورهن الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى دَان منيغكلكن لارغش. خطيب مغيغتكن فارا جماعه اكر ممبريكن سقنوه قرهاتين كقد خطبة يغ اكن دسمقاين دَان تيدق ملاكوكن فركارا يغ سيا ٢. العكه روكيث كيت يغ سوده برادا ددالم مسجد اين، تتاقي ماسيه ترليكا دغن اوروسن دنيا.

قوم مسلمين يغ برهاكيا،



منوروت جابتن فراغڪاءن مليسيا سچارا فوراتا ساورغ باي دلاهيڪن قد ستياڻ مينيت، 49 باي بائي ستياڻ جم دان 1،182 باي دلاهيڪن سهاري قد سوکو تاهون ڦرتام 2023. نامون، سهيڻڪ سوکو تاهون ڦرتام 2024 مرڪوڊڪن فنورونن ياءيت 106,386 كلاهيڪن بربنديڻ 117,413 كلاهيڪن قد سوکو تاهون ڦرتام 2023.

توجوان اوتام ڦمبنتڻ داتا اين اياله باي ممبوقتيڪن بهاوا ساتو بوديا دان ڦماهمن يڻ سماڪين ممبمبغڪن سدغ منولر دالم كالغن مشارڪت ديواس اين. اوليه ايت، منبر حاضر باي ممبري فنجلسن برڪاءيتن ايسو اين ملالوئي تاجوق خطبة، **Childfree**: انتارا سينر ايمان دان سامر ڪيڪينن.

مسلمين رَحِمَكُمُ اللهُ،

Childfree اياله ڪبيسن دان فيليهن اينديويديو اتاو ڦاسغن اونتوق تيدق مميليقي انق دان ڦرستوجوان اين برلاڪو سام اد سبلوم اتاو سماس ڦرڪهوينن. بوديا اين تله مولا منجادي ڪچندروغن ڦاسغن مودا دبارت دان سماڪين منداثت ڦرهاتين دالم كالغن ڦاسغن مودا تمفتن يڻ بهارو برومهتغڪ.

حقيقتن كلاهيڪن ساورغ انق ايت مروڦاڪن انوڪره يڻ تيغڪي نيلايڻ درڦد الله **سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى كَقَد هَمْبَاش سَرْتَا بَوَقْتِي كَكَوَسَاءَنِ اللهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى**. فرمان الله دالم سورة النَّحْلِ ايات 72:

وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَزْوَاجِكُمْ بَنِينَ وَحَفَدَةً
وَرَزَقَكُمْ مِّنَ الطَّيِّبَاتِ اَفَبِالْبَطْلِ يُوْمِنُوْنَ وَبِنِعْمَتِ اللّٰهِ هُمْ يَكْفُرُوْنَ ﴿٧٢﴾

مقصودن: "دان الله منجاديڪن باي ڪامو درڦد ڊيري ڪامو سنڊيري ڦاسغن ۲ (استري)، دان دجاديڪن باي ڪامو درڦد ڦاسغن ڪامو: انق ۲ دان چوچو-چيچيت، سرتا دڪورنياڪن ڪقد ڪامو درڦد بندا يڻ بائيق لائي حلال; مڪ ڦاتوتڪه مريڪ (يڻ



ايځگر ايت) فرچاي كځد فركارا يځ سالة (څپمبهان برهالا)، دان مريک کوفور ڦولا اکن نعمت الله؟"

مسلمين رَحِمَكُمُ اللهُ،

اسلام اداله اکام يځ ساغت ممنتیځکن ڦمبنتوقن مشارکت دان ڦمبنيان تمدون انسان. دمکين جوک ڦمبنيان جاتي ديري سباکاي خليفه ملالووي ذورية يځ صالح باکي منتدبير بومي دغن بايق. تمبهن ڦولا بکيندا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سندیري مځکالځکن اکر منيکحي وانيتا يځ ممڦو ملاهيرکن ذورية کتورونن يځ راماي سوڦاي منجادي کبځکاءن بکيندا داخيرة. سبدا رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

تَزَوُّجُوا الْوُدُودَ الْوُلُودَ، فَإِنِّي مُكَاتِّرٌ بِكُمْ الْأَنْبِيَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

مقصودن: "نيکله وانيتا يځ ڦيايځ لاکي سوبور کران اکو بځک دغن بايقن اومتکو ڦد هاري قيامه کلق." ﴿حديث رواية ابو داود﴾

ترداقت تيک فکتور اوتام يځ مپبکن مشارکت ترتاريق دغن بوديا Childfree. فکتور ايکونومي رومهتځک مروڦاکن فکتور اوتام. کرسهن برکاءيتن کواغن يځ ڦرلو دبلنجاکن سفنجځ ڦروسيس ڦنجاکاءن انق سريځ منجادي السن. نامون، موځکين کيت ترلوڦا بهاوا ستياڦ انق دلاهيرکن دغن ڦرونټوقن رزي ماسيځ ۲. الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى مپوسون دان منتدبير رزي کيت دان انق. فرمان الله دالم سورة الإسراء ايات 31:

وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِمْلَاقٍ نَحْنُ نَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ إِنَّ قَتْلَهُمْ كَانَ خِطَاً كَبِيراً ﴿۳۱﴾

مقصودن: "دان جاځنله کامو ممبونوه انق ۲ کامو کران تاکوتکن کميسکينن; کاميله يځ ممبري رزي کځد مريک دان کځد کامو. سسوځکوهن ڦربواتن ممبونوه مريک اداله ساتو کسالهن يځ بسر."



مانکالا فکتور کدوا ایاله کایغینن اونتوق بیبس دری سبارغ تگکوغجواب منجاگ اتاو مندیق انق. ستروسن فکتور بودیا کرجا دان فرسکیترن یغ ساغت فادت دان ککاغن ماس اونتوق کلوارگ منجادی فونچا مریک ممیلیه کونسیف *Childfree* این.

مسلمین یغ دملیاکن الله،

انق ۲ جوگ مروفاکن سومبر فهالا یغ برتروسن کران ستیاف فربلنجاءن اونتوق انق دان کلوارگ فستی اکن دنیلای سباگای کباءیقکن. فرکارا این دبوقتیکن ملالوئی سبدا بکیندا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

دِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ فِي رَقَبَةٍ، وَدِينَارٌ تَصَدَّقْتَ بِهِ عَلَى مَسْكِينٍ، وَدِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ عَلَى أَهْلِكَ، أَعْظَمُهَا أَجْرًا الَّذِي أَنْفَقْتَهُ عَلَى أَهْلِكَ

مقصودش: "دینار (هرتا) یغ کامو بلنجاکن دجالن الله دان دینار یغ کامو بریکن کفد همبا (اونتوق ممیبیسکنش) دان دینار یغ کامو صدقهکن کفد اورغ میسکین سرتا دینار یغ کامو نفقهکن کفد کلوارکمو. مک یغ فالیغ بسر کنجرن فهالان اداله یغ کامو نفقهکن کفد کلوارکمو." ﴿حدیث روایة مسلم﴾

سیدغ جماعه یغ دملیاکن،

انتارا کسن جغک فنجغ اوتام یغ بولیه برلاکو افابیلای بودیا *Childfree* این برتروسن ایاله، ککاگان فمبنتوقن کلومفوک مشارکت یغ برکوالیتی دان روبوهش اینستیتوسی ککلوارگان یغ هرمونی.

تناگ کرجا فرودوقتیف (produktif) جوگ اکن سماکین برکورغن تراوتماش اونتوق منروسکن بودیا، ترادیسی دان فمباغونن نکارا دماس هادفن. تناگ ماهیر بائی منروسکن فرانن سباگای خلیفه دموک بومی جوگ اکن راقوه سرتا هیلغ صفة کاسیه سایغ دان إحسان دکالغن مشارکت.



تنتوڻ برکاءول دان برمسرا دغن انق دان کلوارک، اکن ملاهیرکن کنراسی فپایغ دان ایغین دکاسیھی.

بودیا *childfree* این جوک برتنتاغن دغن توجوان فرکهوینن بائی ملاهیرکن ذوریه یغ صالح سرتا منجاک کتورونن دري ترچمر. بهکن فنشریعتن این سلارس دغن ساله ساتو کچندروغن فطره سمولاجادی ماءنسی یاءیت ممیلیقی کتورونن دان کلوارک.

مسلمین یغ دملیاکن الله،

ایبو باف یغ برسوغکوه-سوغکوه مندیقایق انق منداقت فوجیان ایستیمیاوا سباکایمان الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى مَمُوجِي نبي اسماعیل عَلَيْهِ السَّلَامُ کران اوسها بکیندا دالم مندیقایق انق. فرمان الله دالم سورة مریم آیات 55:

وَكَانَ يَأْمُرُ أَهْلَهُ بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَكَانَ عِنْدَ رَبِّهِ مَرْضِيًّا ﴿٥٥﴾

مقصودن: "دان اداله ای مپوروه کلوارکن مخرجانک صلاة دان مغلوارکن زکاة دان ای قولاً اداله ساورغ یغ درضایی دسیسی توهنن."

سبلوم خطیب مغاخیری خطبة قد هاری این، ماری کیت حیاتی کمونچق موتیواسی دان کلبیهن ممیلیقی انق ملالوئی سبدا رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ یغ برمقصود:

"بارغسیافا داوجی دغن انق فرمقوان، لالو دی ممبسرکنش دغن بائیق (منجاک حق-حقن)، مک انق ۲ ترسبوت اکن منجادی فریساءیی بواتن درقد اثی نراک."

﴿حدیث روایة احمد﴾

ايوه كيت برفكڅ څد څندوان القرءان دان سنه اكر كهرمونيان مشاركت داقت دكلكن. سبارغ بوديا دان عملن يڅ اكن ممباوا كڅد كبينساءن هندقله دجاءوهكن، اكر ذورية دان كتورونن دڅليهارا اوليه الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى.

سيدغ جمعة يڅ درحمتي الله،

سباځاي كسيمڅولن خطبة څد هاري اين، منبر مڅكاريسكن تيڅ څركارا اوتام:

څرتام: بوديا *childfree* څد حقيقتن برنتتاغن دغن نالوري سمولاجادي انسان دان برفوتينسي منجادي څغهاغ كڅد څمبنتوقكن مشاركت هرموني.

كدوا: انق دان ذورية مروڅاكن امانة دان نعمت الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى كڅد همباش مك هندقله كيت ممليهاراڅ دغن څنوه تڅكوڅجواب.

كتيڅ: : سنتياس ممڅلاجري علمو دان مندالميش اكر تيدق موده ترڅغاروه دغن بوديا دان عادة يڅ برنتتاغن دغن شرع.

فرمان الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى دالم سورة الفُرْقَان ايات 74:

وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ﴿٧٤﴾

مقصودن: "دان جوڅ مريڅ (يڅ درضائي الله ايت اياله اورغ ٢) يڅ بردعاء دغن بركات: "وهاي توهن كامي، بريله كامي برءوليه درڅد استري ٢ دان ذورية كتورونن كامي، څركارا يڅ مپوكان هاتي مليهتش دان جاديكنله كامي امام ايڪوتن باځي اورغ يڅ (ماهو) برتقوي."

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِهِدْيِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ،
أَقُولُ مَا سَمِعْتُمْ، وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ،
فَأَسْتَغْفِرُوهُ، إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.





Khutbah Kedua

(Khas Sempena Hari Penjaja dan Peniaga Kecil Peringkat Kebangsaan Tahun 2024)

2024M/1446H

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَىٰ آلَائِهِ وَإِحْسَانِهِ، وَالشُّكْرُ لَهُ عَلَىٰ تَوْفِيقِهِ وَامْتِنَانِهِ،

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ تَعْظِيمًا لِشَأْنِهِ،

وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ دَاعِيًا إِلَىٰ رِضْوَانِهِ.

صَلَّى اللَّهُ وَسَلَّم عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِهِ وَصَحْبِهِ، عَدَدَ خَلْقِهِ وَرِضَا نَفْسِهِ،
وَزِينَةَ عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ تَعَالَى رَبَّكُمْ حَقَّ تَقَاتِهِ، وَاعْمَلُوا بِطَاعَتِهِ
وَمَرْضَاتِهِ، ثُمَّ اْعَلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ بَدَأَ فِيهِ بِنَفْسِهِ؛ فَقَالَ عَلِيمًا
حَكِيمًا:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

[الأحزاب: 56]

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ.

SIDANG JUMAAT YANG BERBAHAGIA,

Sedarlah bahasawanya setiap pekerjaan yang halal, sekecil mana sekalipun, jika dilakukan dengan niat yang ikhlas dan cara yang betul dikira sebagai ibadah. Ini termasuklah para penjaja dan peniaga kecil yang bukan sahaja menjadi penyumbang ekonomi malah berkhidmat kepada masyarakat.

Perniagaan yang jujur, adil lagi amanah tanpa meninggalkan ketaatan pada Allah, akan mendatangkan rezeki yang berkat.



Perniagaan bukan semata-mata untuk keuntungan duniawi namun ia juga menjadi asbab mencapai redha Ilahi.

Justeru, sebagai tanda sokongan kepada golongan penjaja kecil terutamanya, marilah sama-sama kita memeriahkan **Karnival Hari Penjaja dan Peniaga Kecil Peringkat Kebangsaan Tahun 2024** bermula 1 hingga 3 November 2024 di PICCA Convention Centre, Butterworth, Pulau Pinang.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
وَالْأَمْوَاتِ،

اللَّهُمَّ اعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَانصُرْ مَنْ نَصَرَ
الدِّينَ، وَاخْذُلْ مَنْ خَدَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ انصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ وَالْمُجَاهِدِينَ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ فِي فَلَسْطِينَ وَفِي كُلِّ
مَكَانٍ، اللَّهُمَّ ثَبِّتْ إِيمَانَهُمْ وَأَنْزِلِ السَّكِينَةَ فِي قُلُوبِهِمْ وَوَحِّدْ صُفُوفَهُمْ.

اللَّهُمَّ وَفِّقْ قَادَتَنَا وَرُعَمَاءَنَا وَوَلَاةَ أُمُورِنَا لِمَا فِيهِ عِزُّ دِينِكَ وَنَصْرُ شَرِيعَتِكَ،

اللَّهُمَّ اجْعَلْهُمْ هُدَاةً مُهْتَدِينَ صَالِحِينَ مُصْلِحِينَ وَاشْمَلِ اللَّهُمَّ بِعِنَايَتِكَ
وَتَوْفِيقِكَ عَلَى صَاحِبِ الْجَلَالَةِ،

Kebawah Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong, Sultan Ibrahim dan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Raja Permaisuri Agong, Raja Zarith Sofiah.

وَكَذَلِكَ صَاحِبِ الْفَخَامَةِ،

Tun Ahmad Fuzi Haji Abdul Razak, Yang di-Pertua Negeri Pulau Pinang dan Yang Amat Berbahagia Toh Puan Khadijah Mohd Noor.



اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالرِّيَاءَ، وَالرَّبَا وَالزُّنَا وَالزَّلَازِلَ وَالْمِحْنَ وَسُوءَ
الْفِتَنِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ عَن بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَعَنْ سَائِرِ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ
عَامَّةً يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

Ya Allah! Dengan sifat-Mu yang Maha Pemurah dan Maha Penyayang; Jadikanlah kami dan keturunan kami orang-orang yang istiqamah mendirikan solat secara berjemaah, mengeluarkan zakat melalui Zakat Pulau Pinang dan melaksanakan waqaf melalui Wakaf Pulau Pinang. Rahmatilah jua para pembayar zakat dan pewakaf sekalian, serta berkatilah usaha Kerajaan Negeri melalui Majlis Agama Islam Negeri Pulau Pinang dalam usaha mewujudkan keseimbangan sosio-ekonomi ummah di negeri yang tercinta ini.

Ya Allah! Berkatilah usaha dan rezeki kami, jadikanlah kami golongan yang jujur dalam perniagaan atau apa sahaja pekerjaan serta masukkanlah kami ke dalam golongan yang memperoleh keberkatan di dunia dan akhirat.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ
وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٥١﴾ فَادْكُرُوا اللَّهَ الْجَلِيلَ
يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿٥٢﴾

